

myReports

Mode d'emploi

A31003-P3010-U107-16-7719

Our Quality and Environmental Management Systems are implemented according to the requirements of the ISO9001 and ISO14001 standards and are certified by an external certification company.

Copyright © Unify GmbH & Co. KG 03/2014
Hofmannstr. 51, 81379 München/Allemagne

Tous droits réservés.

Référence: A31003-P3010-U107-16-7719

Les informations de ce document contiennent uniquement des descriptions générales ou des caractéristiques qui, dans des cas d'utilisation concrets, ne sont pas toujours applicables dans la forme décrite ou qui, en raison d'un développement ultérieur des produits, sont susceptibles d'être modifiées. Les caractéristiques particulières souhaitées ne sont obligatoires que si elles sont expressément stipulées en conclusion du contrat.

Sous réserve des possibilités de livraison et de modifications techniques.

Unify, OpenScape, OpenStage et HiPath sont des marques déposées par Unify GmbH & Co. KG. Tous les autres noms de marques, de produits et de services sont des marques de commerce ou des marques déposées appartenant à leurs propriétaires respectifs.

Sommaire

1 A propos de cette documentation	5
1.1 Types de thèmes	5
1.2 Conventions de présentation des informations	5
2 Introduction	6
2.1 myReports	6
2.2 Eléments de l'interface utilisateur	6
3 Installer et démarrer myReports	9
3.1 Comment installer myReports	9
3.2 Comment démarrer myReports	10
3.3 Comment changer d'utilisateur	11
3.4 Comment désactiver une connexion automatique	11
3.5 Comment désinstaller myReports	12
3.6 Mise à jour automatique	12
3.6.1 Comment effectuer la mise à jour automatique	13
4 Premiers pas	14
4.1 Comment sélectionner la langue de l'interface utilisateur	14
4.2 Comment vérifier le compte e-mail pour l'envoi	14
5 Rapports	16
5.1 Modèles de rapport prédéfinis	19
5.2 Comment afficher un aperçu de rapport	20
5.3 Comment envoyer immédiatement un rapport par e-mail	20
5.4 Comment ajouter un modèle de rapport	21
5.5 Comment effacer un modèle de rapport	22
5.6 Comment actualiser les modèles de rapport prédéfinis	22
5.7 Concepteur de rapport	23
5.7.1 Comment démarrer le concepteur de rapport	23
5.7.2 Comment démarrer l'Aide en ligne du concepteur de rapport	24
6 Calendriers	25
6.1 Comment ajouter un calendrier	27
6.2 Comment afficher les détails d'un calendrier	29
6.3 Comment modifier le calendrier	30
6.4 Comment effacer un calendrier	31
7 Configuration	32
7.1 Configuration par l'utilisateur de myReports	32
7.1.1 Comment changer la langue de l'interface utilisateur	33
7.1.2 Comment modifier la couleur de l'interface utilisateur	33
7.1.3 Comment configurer un modèle de courrier électronique de format texte	33
7.1.4 Comment configurer un modèle de courrier électronique de format HTML	34
7.1.5 Comment modifier l'adresse du serveur	34
7.2 Configuration par l'administrateur myReports	35
7.2.1 Comment modifier le mot de passe Administrateur	38
7.2.2 Comment configurer le compte e-mail pour l'envoi	38
7.2.3 Comment configurer les préfixes pour les numéros de téléphone externes	39
7.2.4 Comment activer ou désactiver la protection des données	40

Sommaire

7.2.5	Comment configurer l'emplacement d'enregistrement pour l'exportation des rapports à gestion temporelle	40
7.2.6	Comment ajouter des langues à l'interface utilisateur et aux modèles de rapport	42
7.2.7	Comment effacer une langue de l'interface utilisateur et les modèles de rapport	43
7.2.8	Comment exporter l'interface utilisateur et les modèles de rapport	44
7.2.9	Comment réinitialiser toutes les langues de l'interface utilisateur et des modèles de rapport	45
8	Annexe	46
8.1	Fonctions de l'utilisateur myReports	46
8.2	myReports - Modèle de relation entre les données	47
Index		49

1 A propos de cette documentation

Vous recevez ici des remarques introductives sur cette documentation.

1.1 Types de thèmes

Les thèmes abordés englobent la définition des conceptions et les instructions pour le comportement pratique.

Type du thème	Contenu	Légende
Concept	Explique le "quoi".	sans verbe, par ex. <i>Rapports</i> .
Instructions d'utilisation	Décrit les cas d'utilisation de manière pratique, en fonction de la tâche – "Comment" – et suppose une connaissance préalable des conceptions correspondantes.	avec verbe, par ex. <i>Ajouter un modèle de rapport</i> .

1.2 Conventions de présentation des informations

La présente Documentation utilise différents moyens pour représenter différents types d'informations.

Type d'information	Représentation	Exemple
Eléments de l'interface utilisateur	gras	Cliquez sur OK .
Séquence de menu	>	Fichier > Quitter
Accentuation spéciale	gras	Ne pas supprimer le nom
Texte de renvoi	Caractères italiques	Vous trouverez des informations supplémentaires au point <i>Réseau</i> .
Edition	Police de type Courier	Commande introuvable.
Entrée	Police de type Courier	Entrer LOCAL comme nom de fichier
Raccourci clavier	Police de type Courier	<Ctrl>+<Alt>+<Echap>

2 Introduction

Ce document s'adresse aux utilisateurs de myReports. Il décrit l'installation, la configuration et l'utilisation.

2.1 myReports

myReports est une application pour la création de rapports sur les agents du centre d'appels et leurs activités, sur les appels, les files d'attente, les performances, les niveaux de service et les codes de post-traitement.

myReports offre les fonctionnalités suivantes :

- Plus de 100 modèles de rapports prédéfinis et classés par domaines (groupes de rapports) pour la création de rapports.
- Calendriers pour générer les rapports selon une programmation temporelle
- Envoi immédiat ou temporisé des rapports par e-mail
- Exportation des rapports à gestion temporelle
- Formats d'édition pour l'aperçu de rapport, l'envoi d'e-mails et l'exportation de rapports : Excel, PDF et Word
- Aperçu du rapport pour contrôler le format souhaité du rapport à créer.
- Concepteur de rapport intégré pour la définition des propres modèles de rapports par l'administrateur myReports

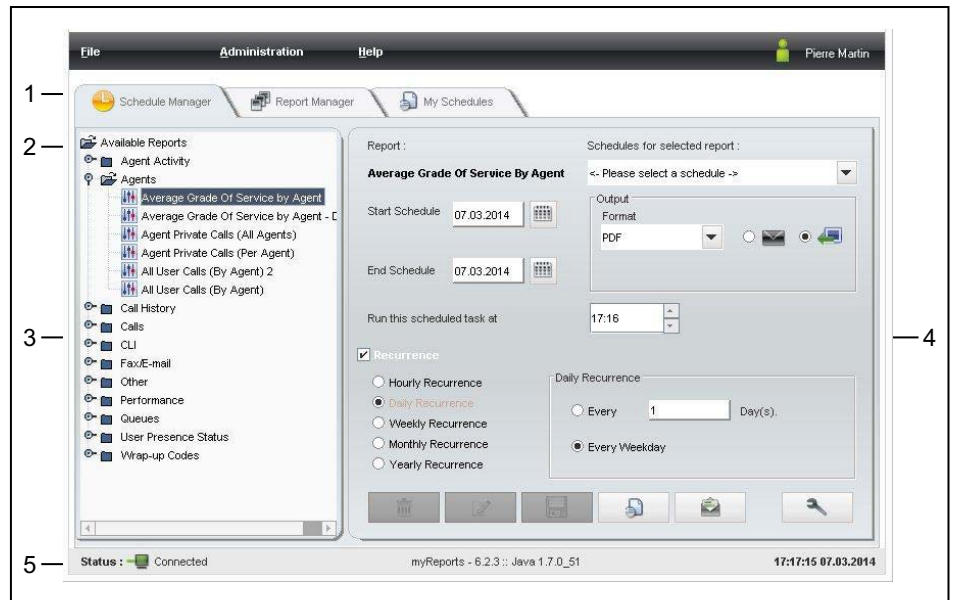
Sauvegarde et restauration

La sauvegarde et la restauration des données du système de communication tiennent compte des rapports et calendriers de myReports.

2.2 Eléments de l'interface utilisateur

L'interface utilisateur de myReports comprend une fenêtre principale avec différentes zones.

La fenêtre principale comprend les éléments suivants :






- Barre de menu (1) avec options de menu

- Fichier
- Administration
- Aide

et le nom de l'utilisateur inscrit.

Vous pouvez également accéder aux options de menu à l'aide des raccourcis clavier figurant à droite de l'option de menu.


- Menu de fonctions (2) avec les icônes suivantes :

Icône	Fonction
	Gestionnaire de planification
	Gestionnaire de rapports
	Mes calendriers

- Explorateur de rapports (3) : uniquement en liaison avec le **Gestionnaire de planification**
Comprend tous les modèles de rapport dans une arborescence, avec groupe de recherche en fonction des contenus.
- **Espace de travail (4)**: uniquement en liaison avec le **gestionnaire de planification**

Introduction

Éléments de l'interface utilisateur

Icône	Fonction
	Paramètres du rapport
Les autres icônes sont affichées en liaison avec la fonction choisie.	

- Barre d'état (5) avec informations sur
 - l'état de la connexion avec le serveur d'application.
 - Date et heure.

Infobulles

Les infobulles sont de petites fenêtres permettant à myReports d'afficher des informations supplémentaires à propos de certains objets de l'interface utilisateur, par exemple à propos des icônes. L'infobulle apparaît si vous maintenez le pointeur de la souris un certain temps sur l'objet correspondant.

Rubriques apparentées

- [Rapports](#)
- [Calendriers](#)

3 Installer et démarrer myReports

Vous trouverez ici des informations sur les conditions matérielles et logicielles de myReports, sur la procédure lors de l'installation et du démarrage de myReports et sur les mises à jour et mises à niveau.

AVIS: Vous devez impérativement tenir compte des remarques figurant dans le fichier `ReadMe first`, se trouvant dans le répertoire de stockage des fichiers d'installation.

Mot de passe

Le mot de passe s'applique à myAgent, myReports, myAttendant, myPortal for Desktop, myPortal for Outlook et Fax Printer ainsi que pour l'accès téléphonique à votre boîte vocale.

Vous ne pouvez pas modifier le mot de passe dans myReports, mais uniquement dans myAgent, myAttendant, myPortal for Desktop et myPortal for Outlook ou à l'aide du menu téléphone de la boîte vocale.

Licence

La licence permet l'installation parallèle de myReports pour plusieurs utilisateurs. Un seul utilisateur à la fois peut se servir de myReports.

Changement d'utilisateur

Vous pouvez changer d'utilisateur sans avoir à quitter myReports.

Connexion automatique

Vous pouvez utiliser la connexion automatique si vous souhaitez démarrer myReports sans avoir à vous inscrire dans la fenêtre de connexion.

AVIS: N'utilisez la connexion automatique que si vous êtes sûr que d'autres personnes ne peuvent pas accéder à votre compte utilisateur Windows. Sinon, celles-ci pourraient par ex. consulter vos messages Voix et Fax ou bien utiliser vos numéros pour appeler des destinations externes taxées, à votre charge.

3.1 Comment installer myReports

Conditions préalables

- Votre compte utilisateur Windows dispose des droits d'administrateur local pour l'installation.
- Le fichier d'installation est à votre disposition.

INFO: Vous devez impérativement tenir compte des remarques figurant dans le fichier `ReadMe first`.

Étape par étape

- 1) Exécutez le fichier d'installation.
- 2) Lorsque la fenêtre **Gestion des comptes utilisateur** s'affiche avec le message `Un programme non identifié souhaite accéder à l'ordinateur.`, cliquez sur **Autoriser**.
- 3) Conformez-vous aux instructions du programme d'installation.

Étapes suivantes

Activez la licence pour myReports.

Rubriques apparentées

- [Comment démarrer myReports](#)
- [Comment désinstaller myReports](#)

3.2 Comment démarrer myReports

Conditions préalables

- Il s'agit d'agents du centre d'appels de niveau Superviseur ou Administrateur.
- myReports est installé sur votre PC.
- La licence pour myReports est activée.
- myReport n'a été démarré par aucun autre utilisateur.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Démarrer > Programmes > Communications Clients > myReports**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Dans le champ **Nom d'utilisateur**, entrez votre nom d'utilisateur. C'est normalement son numéro. En cas de question, adressez vous à l'administrateur de votre système de communication.
- 3) Dans le champ **Mot de passe** entrez votre mot de passe composé exclusivement de chiffres. Le mot de passe par défaut pour la première ouverture de session est 1234. En cas de question, adressez vous à l'administrateur de votre système de communication.

AVIS: Après cinq entrées incorrectes du mot de passe, l'accès à tous les clients du centre d'appels et tous les clients UC Suite sera

verrouillé. Le déblocage est exclusivement possible par l'administrateur de votre système de communication.

- 4) Si vous souhaitez utiliser à l'avenir myReports avec connexion automatique, cochez la case Enregistrer le mot de passe. Vous pouvez modifier cette option à tout moment, voir [Comment désactiver une connexion automatique](#).

AVIS: N'utilisez la connexion automatique que si vous êtes sûr que d'autres personnes ne peuvent pas accéder à votre compte utilisateur Windows. Sinon, celles-ci pourraient par ex. consulter vos messages Voix et Fax ou bien utiliser vos numéros pour appeler des destinations externes taxées, à votre charge.

- 5) Entrez dans le champ **Adresse du serveur** l'adresse IP de votre serveur d'application si celle-ci n'est pas déjà affichée.
- 6) Cliquez sur **Connexion**.

Rubriques apparentées

- [Comment installer myReports](#)
- [Comment changer d'utilisateur](#)
- [Comment désactiver une connexion automatique](#)

3.3 Comment changer d'utilisateur

Conditions préalables

- myReports a été démarré.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Fichier > Déconnexion**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Inscrivez-vous (voir [Comment démarrer myReports](#), à partir de l'étape 2).

Rubriques apparentées

- [Comment démarrer myReports](#)

3.4 Comment désactiver une connexion automatique

Conditions préalables

- myReports a été démarré.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Fichier > Déconnexion**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Décochez la case **Enregistrer le mot de passe**.
- 3) Inscrivez-vous (voir [Comment démarrer myReports](#), à partir de l'étape 2).

Rubriques apparentées

- [Comment démarrer myReports](#)

3.5 Comment désinstaller myReports

Etape par étape

- 1) Fermez myReports.

AVIS: Vous devez impérativement tenir compte des remarques figurant dans le fichier `ReadMe first`.

- 2) Sélectionnez une des possibilités suivantes :
 - Windows XP : double-cliquez dans le **Panneau de configuration** sur **Ajout/Suppression de programmes**. Cliquez sur l'entrée **myReports** et ensuite sur **Supprimer**.
 - Windows Vista : cliquez dans le **Panneau de configuration** sur **Programmes et fonctionnalités**. Dans le menu contextuel de l'entrée **myReports**, cliquez sur **Désinstaller**.
 - Windows 7 : Dans le **panneau de configuration**, cliquez sur **Programmes**. Cliquez sur **Programmes et Fonctions**. Dans le menu contextuel de l'entrée **myReports**, cliquez sur **Désinstaller**.
- 3) Conformez-vous aux autres instructions du programme de désinstallation.

Rubriques apparentées

- [Comment installer myReports](#)

3.6 Mise à jour automatique

Les mises à jour automatiques maintiennent myReports à l'état le plus récent.

Si myReports constate que, sur le serveur d'application il existe une version plus récente, un message correspondant est affiché. Une fois myReports terminé, la mise à jour automatique se produit.

3.6.1 Comment effectuer la mise à jour automatique

Conditions préalables

- Vous avez reçu un message comme :`Mise à jour disponible. Veuillez patienter jusqu'à ce que la mise à jour soit terminée. Veuillez fermer les programmes suivants afin de pouvoir poursuivre la mise à jour : [...]`.

Étape par étape

- › Quittez les programmes indiqués

Étapes suivantes

Une fois la mise à jour automatique terminée, redémarrez myReports.

Premiers pas

Comment sélectionner la langue de l'interface utilisateur

4 Premiers pas

Premiers pas décrit les activités qui est recommandé d'effectuer en premier.

Sélectionner la langue

Sélectionnez la langue de l'interface utilisateur de myReports.

Vérifier le compte e-mail pour l'envoi

Vérifiez si un compte e-mail a été configuré pour l'envoi des rapports par e-mail.

INFO: Lors de la mise en service du serveur d'application, il est configuré un compte e-mail permettant l'envoi d'e-mails au serveur d'application.

L'envoi par e-mails de rapports avec myReports est effectué soit par le compte e-mail configuré dans le serveur d'application, soit par le compte e-mail configuré dans myReports par un administrateur myReports.

4.1 Comment sélectionner la langue de l'interface utilisateur

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration >** , **paramètres myReports**.
- 2) Dans la liste déroulante **Langue**, sélectionnez la langue requise.
- 3) Cliquez sur **Sauvegarder**.
- 4) Cliquez sur **Fichier > Déconnexion**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 5) Inscrivez-vous (voir [Comment démarrer myReports](#), à partir de l'étape 2).

4.2 Comment vérifier le compte e-mail pour l'envoi

Conditions préalables

- Vous disposez des données du compte e-mail servant à l'envoi.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Configuration de l'e-mail**. Il est affiché les données du compte e-mail configuré.
- 2) Vérifiez si les données sont complètes et correctes.

Étapes suivantes

Adressez-vous à l'administrateur myReports si les indications sont incomplètes ou incorrectes.

5 Rapports

En tant qu'utilisateur myReports, vous pouvez créer des rapports sur les agents du centre d'appels et leurs activités, sur les appels, les files d'attente, les performances, les niveaux de service et les codes de post-traitement

Les rapports sont créés à partir d'environ 100 modèles de rapports prédéfinis et classés par domaines (groupes de rapports).

INFO: Il est conseillé de ne pas établir des rapports de plus de 100 pages. Pour cela, limitez éventuellement la période du rapport.

En tant qu'administrateur myReports, vous pouvez créer vos propres modèles de rapport à l'aide du concepteur de rapport intégré.

Historique des appels

Les rapports se basent sur l'historique des appels, enregistré dans le système de communication. La durée de conservation maximale de l'historique des appels est de 365 jours (paramètre par défaut). L'administrateur de votre système de communication peut paramétrer pour l'ensemble du système la durée de conservation de l'historique des appels.

Exemple : la durée de conservation a été réglée sur 100 jours. Pour l'établissement des rapports, on peut donc se reporter à des données qui remontent au maximum à 100 jours.

Langue

Les rapports sont établis dans la langue de l'interface utilisateur de myReports.

Paramètres du rapport

Avant de créer un rapport, vous devez, à partir des paramètres de rapport, déterminer la période de mesure (date, heure) et l'objet de la mesure (agents, files d'attente, etc.)

Les paramètres de rapport suivants sont disponibles.

- **De Date**
Date du début de la période de rapport
- **A Date**
Date de la fin de la période de rapport
- **Heure de début**
Heure du début de la période de rapport
- **Heure de fin**
Heure de la fin de la période de rapport
- **Nom de file d'attente**
File d'attente concernée par le rapport

- **Files d'attente**
Files d'attente concernées par le rapport
- **Agent**
Agent concerné par le rapport
- **Agents**
Agents concernés par le rapport
- **Utilisateurs**
Abonné interne concerné par le rapport
- **CLI**
Numéros de téléphones d'un abonné externe (client) importants pour le rapport.
- **CLI Fragment**
Partie du numéro de téléphones des abonnés externes (clients) importante pour le rapport.
- **ID client**
ID client correspondant au rapport
- **Description du post-traitement**
Code de post-traitement concerné par le rapport
- **Groupe de post-traitement**
Groupe de post-traitement concerné par le rapport
- **Heures d'ouverture seulement**
Cette option tient compte des heures d'ouverture configurées dans WBM.
- **Rapport journalier**
Cette option regroupe les résultats du rapport par jour.

Formats d'édition

Pour l'aperçu du rapport et pour l'envoi immédiat d'un rapport par e-mail, vous pouvez sélectionner l'un des formats d'édition ci-après.

- Excel
- PDF
- Word

Notez qu'une représentation graphique des résultats du rapport n'est pas possible au format d'édition Excel.

Protection des données

Lors de la configuration de myReports, la protection des données peut être activée par l'administrateur myReports. Dans tous les rapports concernés, les quatre dernières positions des numéros de téléphone (colonne CLI) sont remplacées par ****.

Si un abonné interne a identifié son numéro d'appel privé, numéro mobile, numéro externe 1 et/ou numéro externe 2 comme non visible, tous ces numéros d'appel ne sont pas affichés dans les rapports concernés.

Rapports





Comment vérifier le compte e-mail pour l'envoi

Gestionnaire de rapports

Le **gestionnaire de rapports** sert à gérer les modèles de rapport. Il est affiché une liste de tous les modèles de rapport, avec les détails suivants.

- **ID**
- **Nom du rapport**
- **Groupe de rapport**

Vous pouvez trier les modèles de rapport selon une colonne quelconque, par ordre alphanumérique croissant ou décroissant. Le **gestionnaire de rapports** comprend de plus une liste déroulante pour la sélection du(des) groupe(s) de rapport affiché(s), un affichage du nombre des modèles de rapports ainsi que les icônes suivantes.

Icône	Fonction
	Actualiser
	Supprimer le rapport
	Sélectionnez Fichier
	Ajouter un rapport

De plus, vous pouvez créer des groupes de rapports supplémentaires et les intégrer dans le gestionnaire de rapports.

Rapport Aperçu

Pour chaque rapport, vous pouvez créer un aperçu de rapport dans l'un des formats d'édition proposés. Vous pouvez enregistrer cet aperçu ou l'ouvrir immédiatement avec l'application correspondante.

Envoi immédiat par e-mail

A tout moment, vous pouvez envoyer un rapport en annexe à un e-mail, à un destinataire quelconque. L'objet du e-mail commence toujours par votre nom et par votre adresse e-mail, configurée dans le système de communication. Si nécessaire, vous pouvez ajouter un texte supplémentaire à l'objet.

Concepteur de rapport

En tant qu'administrateur myReports, vous pouvez, à l'aide du concepteur de rapport intégré, adapter les modèles de rapport à vos besoins individuels et les intégrer au **gestionnaire de rapports** en tant que nouveaux modèles de rapport.

Rapports par défaut

En tant qu'administrateur myReports, vous pouvez actualiser les modèles de rapport prédéfinis.

AVIS: Notez que l'actualisation des modèles de rapport prédéfinis efface tous les calendriers.

Rubriques apparentées

- [Éléments de l'interface utilisateur](#)
- [Calendriers](#)

5.1 Modèles de rapport prédéfinis

myReports fournit env. 100 modèles de rapport qui permettent d'établir des rapports.

Ces modèles correspondent aux domaines (groupes de rapports) suivants.

- **Activité Agent**
- **Agents**
- **CLI**
- **Historique des appels**
- **Appels**
- **Fax / E-mail**
- **Autres**
- **Performance**
- **Files d'attente**
- **Etat de présence de l'utilisateur**
- **Codes de post-traitement**

INFO: En tant qu'utilisateur myReports, vous ne pouvez pas modifier les modèles de rapport prédéfinis.

En tant qu'administrateur myReports, vous pouvez, à l'aide du concepteur de rapport intégré, adapter les modèles de rapport à vos besoins individuels et les intégrer au **gestionnaire de rapports** en tant que nouveaux modèles de rapport.

Actualisation des rapports prédéfinis

Après une application du logiciel d'application myReports, il est possible que de nouveaux modèles de rapport soient disponibles. En tant qu'administrateur myReports, vous pouvez actualiser les modèles de rapport prédéfinis et rendre ainsi accessibles à tous les utilisateurs myReports les nouveaux modèles.

AVIS: Lors de l'actualisation des rapports prédéfinis, tous les calendriers sont effacés.

Rapports

Comment afficher un aperçu de rapport

Rubriques apparentées

- [Comment actualiser les modèles de rapport prédéfinis](#)

5.2 Comment afficher un aperçu de rapport

Conditions préalables

- Les préfixes pour les numéros de téléphone externes sont configurés.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Gestionnaire de planification**.
- 2) Dans l'explorateur de rapports, cliquez sur le rapport souhaité dans le groupe de rapports correspondant.
- 3) A partir des paramètres de rapport, définissez la période de mesure et l'objet de la mesure.

INFO: Les paramètres de rapport sont fonction du modèle de rapport sélectionné. Vous trouverez des informations sur les différents paramètres de rapport dans [Rapports](#).

- 4) Cliquez sur **OK** et ensuite sur **OK**.
- 5) Dans la liste déroulante **Format**, sélectionner l'une des possibilités suivantes :
 - **PDF**
 - **XLS** (Excel)
 - **DOC** (Word)
- 6) Cliquez sur l'icône **Aperçu Rapport**. Ensuite, le rapport est affiché au format sélectionné.

5.3 Comment envoyer immédiatement un rapport par e-mail

Conditions préalables

- Un compte e-mail pour l'envoi est configuré.
- Votre adresse e-mail est configurée dans le système de communication.
- Les préfixes pour les numéros de téléphone externes sont configurés.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Gestionnaire de planification**.
- 2) Dans l'explorateur de rapports, cliquez sur le rapport souhaité dans le groupe de rapports correspondant.
- 3) A partir des paramètres de rapport, définissez la période de mesure et l'objet de la mesure.

INFO: Les paramètres de rapport sont fonction du modèle de rapport sélectionné. Vous trouverez des informations sur les différents paramètres de rapport dans [Rapports](#).

- 4) Cliquez sur **OK** et ensuite sur **OK**.
- 5) Dans la liste déroulante **Format**, sélectionner l'une des possibilités suivantes :
 - **PDF**
 - **XLS** (Excel)
 - **DOC** (Word)
- 6) Cliquez sur l'icône **Envoi du fichier de rapport joint**.
- 7) Dans le champ **A l'attention de**, entrez l'adresse e-mail du destinataire souhaité.
- 8) Si vous le souhaitez, vous pouvez ajouter dans le champ **Objet** un texte supplémentaire à figurer dans la ligne Objet du e-mail.

INFO: L'objet du e-mail commence toujours par votre nom et par votre adresse e-mail, configurée dans le système de communication.

- 9) Dans le champ **Message**, entrez le texte du message de l'e-mail.
- 10) Cliquez sur **Envoyer** et ensuite sur **OK**.

Rubriques apparentées

- [Comment configurer le compte e-mail pour l'envoi](#)
- [Comment configurer les préfixes pour les numéros de téléphone externes](#)

5.4 Comment ajouter un modèle de rapport

Conditions préalables

- Un nouveau modèle de rapport (fichier de type `.rptdesign`) est disponible.

Rapports

Comment effacer un modèle de rapport

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Gestionnaire de rapports**.
- 2) Cliquez sur l'icône **Sélectionnez Fichier**.
- 3) Dans la fenêtre de sélection de fichier, choisissez le fichier souhaité et cliquez sur **Ouvrir**.
- 4) Sélectionnez une des possibilités suivantes :
 - Si vous souhaitez enregistrer le modèle de rapport dans un groupe de rapports existant, sélectionnez le groupe souhaité dans la liste déroulante.
 - Si vous souhaitez enregistrer le modèle de rapport dans un nouveau groupe de rapports, sélectionnez l'entrée **Nouveau groupe de rapports** dans la liste déroulante. Dans la liste déroulante, remplacez l'entrée **Nouveau groupe de rapport** par le nom du nouveau groupe de rapports.
- 5) Cliquez sur l'icône Plus, puis sur **OK**.

5.5 Comment effacer un modèle de rapport

Conditions préalables

- Vous avez ouvert une session dans myReports avec le nom d'utilisateur ayant servi à ajouter le modèle de rapport.
- Le modèle de rapport ne figure dans aucun calendrier.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Gestionnaire de rapports**.
- 2) Dans la liste déroulante des groupes de rapport, sélectionnez le groupe de rapport souhaité.
- 3) Dans la liste des modèles de rapport, cliquez sur le modèle de rapport souhaité.
- 4) Cliquez sur l'icône **Supprimer le rapport** et ensuite sur **OK**.
- 5) Cliquez sur **OK**.

5.6 Comment actualiser les modèles de rapport prédéfinis

Conditions préalables

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Rapports par défaut**.

AVIS: Lors de l'actualisation des rapports prédéfinis, tous les calendriers sont effacés.

- 2) Pour valider, cliquez sur **OK**.

Étapes suivantes

myReport s'arrête automatiquement et redémarre.

Rubriques apparentées

- [Modèles de rapport prédéfinis](#)

5.7 Concepteur de rapport

En tant qu'administrateur myReports, vous pouvez créer vos propres modèles de rapport à l'aide du concepteur de rapport intégré dans myReports.

Le concepteur de rapport est une application Open Source (BIRT - outil Business Intelligence and Reporting) permettant la création professionnelle de modèles de rapport.

myReports supporte BIRT RCP Designer par

- Prédéfinition de la liaison à la base de données.
- l'intégration des modèles de rapport utilisés dans myReports.
- Programme de transfert de données pour l'intégration des modèles de rapport nouvellement créés dans Report Manager (gestionnaire de rapports).

Pour bien utiliser le concepteur de rapport il faut évidemment connaître cette application, mais aussi avec des connaissances sur les structures de bases de données, SQL et Java.

Les informations sur l'utilisation du concepteur de rapport figurent sur l'Aide en ligne correspondante.

Rubriques apparentées

- [myReports - Modèle de relation entre les données](#)

5.7.1 Comment démarrer le concepteur de rapport

Conditions préalables

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.

Rapports

Concepteur de rapport

Etape par étape

- › Cliquez sur **Administration > Concepteur de rapport**.

5.7.2 Comment démarrer l'Aide en ligne du concepteur de rapport

Conditions préalables

- Vous avez démarré le concepteur de rapport.

Etape par étape

- › Dans Concepteur de rapport, cliquez sur **Help > Help Contents**.

INFO: Pour se familiariser avec le concepteur de rapport, il est recommandé de consulter **BIRT Report Developer Guide > Field Guide to BIRT > Learning the Basics**.

6 Calendriers

Un calendrier définit la création d'un rapport défini, en fonction du temps.

Nom du calendrier

Le nom d'un calendrier se compose du nom du rapport reçu suivi par l'ID du calendrier.

Paramètres du rapport

Avant de créer un rapport, vous devez, à partir des paramètres de rapport, déterminer la période de mesure (date, heure) et l'objet de la mesure (agents, files d'attente, etc.)

Période d'exécution

Vous pouvez configurer les moments suivants pour l'exécution du calendrier :

- Date de début
Le calendrier est exécuté à partir de la date de début.
- Date de fin
L'exécution du calendrier est répétée dans l'intervalle configure jusqu'à ce que la date de fin soit atteinte.
- Heure
Le calendrier est exécuté pour la première fois à cette heure.

Si plusieurs calendriers doivent être exécutés à la même heure, les rapports correspondants sont créés à un intervalle d'une minute pour des raisons de performances. Le contenu des rapports n'est pas affecté par cela.

Mode de sortie

Les possibilités ci-après sont disponibles pour un rapport à gestion temporelle.

- Fourniture par e-mail
Les rapports en fonction du temps peuvent être envoyés à votre adresse e-mail ou à celle d'autres destinataires. Condition : un compte e-mail pour l'envoi a été configuré.
L'adresse e-mail d'un destinataire peut être entrée manuellement ou sélectionnée dans une liste déroulante. La liste déroulante comprend tous les abonnés internes de votre système de communication pour lesquels une adresse e-mail a été configurée.
- Exportation de rapports
Les rapports à gestion temporelle peuvent être enregistrés sur le serveur d'application et/ou stockés sur un PC ou serveur se trouvant sur le réseau.

Récurrence






Pour l'exécution du calendrier, vous pouvez configurer les types de récurrence suivants, en vous basant sur le premier moment d'exécution, à l'heure indiquée :

- Horaire
- Quotidien

- Tous N jours
- Hebdomadaire
- Toutes les n semaines
- mensuel
- Tous les n mois
- annuellement

Gestionnaire de planification

Le **gestionnaire de planification** sert à créer des calendriers et comprend les icônes suivantes.




icône	Fonction
	Supprimer le calendrier
	Modifier le calendrier
	Sauvegarder le calendrier
	Aperçu Rapport
	Envoi du fichier de rapport joint

Mes calendriers

Mes calendriers sert à gérer vos propres calendriers et présente une liste avec les détails suivants :

- **ID**
- **Nom du calendrier**
Vous ne pouvez voir que vos propres calendriers.
- **Début Calendrier**
Début de la période d'exécution du calendrier.
- **Fin Calendrier**
Fin de la période d'exécution du calendrier.
- **Récurrence**
Type et Intervalle de récurrence.

Vous pouvez trier les calendriers selon une colonne quelconque, par ordre alphanumérique croissant ou décroissant. **Mes calendriers** comprennent de plus les icônes suivantes :

Icône	Fonction
	Supprimer le calendrier
	Modifier le calendrier
	Voir les détails Indique en plus les informations suivantes à : <ul style="list-style-type: none">• Heure de la première exécution• Format d'édition• si cela est nécessaire, e-mail du destinataire• si cela est nécessaire : autres détails sur la récurrence

Rubriques apparentées

- [Eléments de l'interface utilisateur](#)
- [Rapports](#)

6.1 Comment ajouter un calendrier

Conditions préalables

- Un compte e-mail pour l'envoi est configuré.
- Un modèle de courrier électronique est configuré.
- Les données d'exportation des rapports sont configurées.
- Les préfixes pour les numéros de téléphone externes sont configurés.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Gestionnaire de planification**.
- 2) Dans l'explorateur de rapports, cliquez sur le rapport souhaité dans le groupe de rapports correspondant.
- 3) A partir des paramètres de rapport, définissez la période de mesure et l'objet de la mesure.

INFO: Les paramètres de rapport sont fonction du modèle de rapport sélectionné. Vous trouverez des informations sur les différents paramètres de rapport dans [Rapports](#).

- 4) Cliquez sur **OK** et ensuite sur **OK**.
- 5) Dans la liste déroulante **Calendriers du rapport sélectionné**, sélectionnez l'entrée **Nouvelle planification**.

Calendriers

Comment ajouter un calendrier

- 6) Dans le champ **Début Calendrier**, indiquez la date de début d'exécution du calendrier ou cliquez sur l'icône du calendrier et sélectionnez la date de début souhaitée dans le calendrier.
- 7) Dans le champ **Fin Calendrier**, indiquez la date de fin d'exécution du calendrier ou cliquez sur l'icône du calendrier et sélectionnez la date de fin souhaitée dans le calendrier.
- 8) Sélectionnez dans le champ de la liste **Exécutez cette tâche planifiée à l'heure d'exécution du calendrier**.
- 9) Dans la liste déroulante **Format**, sélectionner l'une des possibilités suivantes :
 - **PDF**
 - **XLS** (Excel)
 - **DOC** (Word)
- 10) Cochez la case **Récurrence**.
- 11) Sélectionnez pour l'intervalle de récurrence l'une des possibilités suivantes ainsi que d'autres détails si nécessaire :
 - **Récurrence horaire**
 - **Récurrence quotidienne**
 - **Récurrence hebdomadaire**
 - **Récurrence mensuelle**
 - **Récurrence annuelle**
- 12) Sélectionnez l'une des possibilités suivantes pour le mode de sortie :
 - Si vous souhaitez exporter les rapports, activez l'option **Exporter le rapport**.
 - Si vous souhaitez envoyer les rapports par e-mail, procédez comme indiqué ci-après.
Activez l'option **Envoyer le rapport à l'adresse e-mail de l'utilisateur**. Cliquez sur la loupe afin de définir le(s) adresse(s) e-mail pour l'envoi des rapports. La fenêtre **Destinataires des e-mails** s'affiche. Vous disposez des possibilités suivantes :

- Si vous souhaitez envoyer les rapports à l'adresse e-mail configurée dans votre système de communication, cochez la case figurant à côté de votre nom.
- Si vous voulez envoyer les rapports à un abonné externe de votre système de communication, sélectionnez l'abonné souhaité dans la liste déroulante. Cliquez sur l'icône Plus afin d'intégrer l'entrée dans la liste des destinataires d'e-mails.

Répétez l'opération si vous voulez envoyer les rapports à d'autres abonnés internes.

- Si vous voulez entrer l'adresse e-mail d'un destinataire à la main, inscrivez-la dans le champ de saisie. Cliquez sur Plus pour ajouter l'adresse à la liste des destinataires des e-mails.

Répétez l'opération si vous souhaitez entrer manuellement d'autres adresses e-mail.

Cliquez sur **OK**.

13) Cliquez sur l'icône **Sauvegarder le calendrier**. Ensuite, les données du nouveau calendrier sont affichées.

14) Cliquez sur **Sauvegarder**.

Rubriques apparentées

- [Comment configurer le compte e-mail pour l'envoi](#)
- [Comment configurer un modèle de courrier électronique de format texte](#)
- [Comment configurer un modèle de courrier électronique de format HTML](#)
- [Comment configurer les préfixes pour les numéros de téléphone externes](#)

6.2 Comment afficher les détails d'un calendrier

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Mes calendriers**.
- 2) Dans la liste déroulante, sélectionnez le groupe de rapport correspondant ou l'entrée (**Tous les rapports**).
- 3) Cliquez sur le calendrier souhaité.
- 4) Cliquez sur l'icône **Voir les détails**.
- 5) Cliquez sur **OK**.

6.3 Comment modifier le calendrier

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Mes calendriers**.
- 2) Dans la liste déroulante, sélectionnez le groupe de rapport correspondant ou l'entrée(**Tous les rapports**).
- 3) Cliquez sur le calendrier souhaité.
- 4) Cliquez sur l'icône **Modifier le calendrier**.
- 5) Si vous souhaitez modifier les paramètres du rapport modification, cliquez sur l'icône **Paramètres du rapport**. Modifiez les paramètres de rapport souhaités.

INFO: Les paramètres de rapport sont fonction du modèle de rapport sélectionné. Vous trouverez des informations sur les différents paramètres de rapport dans [Rapports](#).

Cliquez sur **OK** et ensuite sur **OK**.

- 6) Si vous souhaitez modifier la date de début, entrez dans le champ **Début Calendrier**, la date de début d'exécution du calendrier ou cliquez sur l'icône du calendrier et sélectionnez la date de début souhaitée dans le calendrier.
- 7) Si vous souhaitez modifier la date de fin, entrez dans le champ **Fin Calendrier**, la date de fin d'exécution du calendrier ou cliquez sur l'icône du calendrier et sélectionnez la date de fin souhaitée dans le calendrier.
- 8) Si vous souhaitez modifier l'heure d'exécution du calendrier, sélectionnez dans le champ de la liste **Exécutez cette tâche planifiée à l'heure** d'exécution du calendrier.
- 9) Si vous souhaitez modifier le format d'édition, sélectionnez l'une des possibilités suivantes dans la liste déroulante **Format**.
 - **PDF**
 - **XLS** (Excel)
 - **DOC** (Word)
- 10) Si vous souhaitez modifier l'intervalle de récurrence, sélectionnez pour l'intervalle de récurrence l'une des possibilités suivantes ainsi que d'autres détails si nécessaire :
 - **Récurrence horaire**
 - **Récurrence quotidienne**
 - **Récurrence hebdomadaire**
 - **Récurrence mensuelle**
 - **Récurrence annuelle**

11) Si vous souhaitez modifier le mode de sortie, sélectionnez l'une des possibilités suivantes :

- Si vous souhaitez exporter les rapports, activez l'option **Exporter le rapport**.
- Si vous souhaitez envoyer les rapports par e-mail, procédez comme indiqué ci-après.

Activez l'option **Envoyer le rapport à l'adresse e-mail de l'utilisateur**. Cliquez sur la loupe afin de définir le(s) adresse(s) e-mail pour l'envoi des rapports. La fenêtre **Destinataires des e-mails** s'affiche. Vous disposez des possibilités suivantes :

- Si vous souhaitez envoyer les rapports à l'adresse e-mail configurée dans votre système de communication, cochez la case figurant à côté de votre nom.
- Si vous voulez envoyer les rapports à un abonné externe de votre système de communication, sélectionnez l'abonné souhaité dans la liste déroulante. Cliquez sur l'icône Plus afin d'intégrer l'entrée dans la liste des destinataires d'e-mails.

Répétez l'opération si vous voulez envoyer les rapports à d'autres abonnés internes.

- Si vous voulez entrer l'adresse e-mail d'un destinataire à la main, inscrivez-la dans le champ de saisie. Cliquez sur Plus pour ajouter l'adresse à la liste des destinataires des e-mails.

Répétez l'opération si vous souhaitez entrer manuellement d'autres adresses e-mail.

Cliquez sur **OK**.

12) Cliquez sur l'icône **Sauvegarder le calendrier**. Ensuite, les données du nouveau calendrier sont affichées.

13) Cliquez sur **Sauvegarder**.

6.4 Comment effacer un calendrier

Étape par étape

- 1)** Cliquez sur **Mes calendriers**.
- 2)** Dans la liste déroulante, sélectionnez le groupe de rapport correspondant ou l'entrée (**Tous les rapports**).
- 3)** Cliquez sur le calendrier à effacer.
- 4)** Cliquez sur l'icône **Supprimer le calendrier** et ensuite sur **OK**.

7 Configuration

Vous pouvez configurer myReports en fonction de vos besoins. Il faut se rappeler que certaines fonctions ne peuvent être effectuées que par l'administrateur myReports.

7.1 Configuration par l'utilisateur de myReports

En tant qu'utilisateur myReports, vous pouvez adapter myReports à vos besoins à l'aide des paramètres suivants.

Langue de l'interface utilisateur

Sélectionnez la langue de l'interface utilisateur.

Couleur de l'interface utilisateur

Sélectionnez la couleur de l'interface utilisateur.

Modèle de courrier électronique

INFO: Pour la configuration du modèle de courrier électronique, il est nécessaire d'entrer le mot de passe de l'administrateur.

Dans le modèle d'e-mail, vous pouvez configurer l'objet et le texte du message pour tous les e-mails servant à envoyer des rapports myReports. Les formats suivants sont utilisables pour le modèle d'e-mail.

- Texte
- HTML

Dans le modèle d'e-mail de format Texte, vous pouvez utiliser les jokers suivants :

Joker	Signification
{1}	Nom du rapport
{2}	Envoyé par

Par défaut, il est fourni le modèle en anglais de l'e-mail pour le texte de format :

Objet : Business report – {1}

Message : Cher/Chers destinataire(s),
Voici le rapport programmé : {1}.
Cordialement,
{2}

Adresse du serveur

Vous pouvez modifier l'adresse du serveur (adresse IP).

AVIS: Ne modifiez l'adresse du serveur que sur instruction de l'administrateur de votre système de communication. Une adresse de serveur incorrecte ne permet pas d'utiliser myReports.

7.1.1 Comment changer la langue de l'interface utilisateur

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration >** , paramètres myReports.
- 2) Dans la liste déroulante **Langue**, sélectionnez la langue requise.
- 3) Cliquez sur **Sauvegarder**.
- 4) Cliquez sur **Fichier > Déconnexion**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 5) Inscrivez-vous (voir [Comment démarrer myReports](#), à partir de l'étape 2).

7.1.2 Comment modifier la couleur de l'interface utilisateur

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration >** , paramètres myReports.
- 2) Activez l'option du thème souhaité.
- 3) Cliquez sur **Sauvegarder**.
- 4) Cliquez sur **Fichier > Déconnexion**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 5) Inscrivez-vous (voir [Comment démarrer myReports](#), à partir de l'étape 2).

7.1.3 Comment configurer un modèle de courrier électronique de format texte

Conditions préalables

- Vous connaissez le mot de passe de l'administrateur.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Modèle de courrier électronique**.
- 2) Entrez le mot de passe Administrateur et cliquez sur **OK**.

INFO: Par défaut, le mot de passe Administrateur est `reports`.

Configuration

Configuration par l'utilisateur de myReports

- 3) Dans le champ **Objet**, entrez le texte souhaité.
- 4) Dans le champ **Message**, entrez le texte souhaité.
- 5) Cliquez sur **Sauvegarder** puis sur **Annuler**.

Rubriques apparentées

- [Comment ajouter un calendrier](#)

7.1.4 Comment configurer un modèle de courrier électronique de format HTML

Conditions préalables

- Un fichier HTML correspondant (*.htm ou *.html) est disponible.
- Vous connaissez le mot de passe de l'administrateur.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Modèle de courrier électronique**.
- 2) Entrez le mot de passe Administrateur et cliquez sur **OK**.

INFO: Par défaut, le mot de passe Administrateur est `reports`.

- 3) Cliquez sur l'icône **Parcourir message au format HTML**.
- 4) Dans la fenêtre de sélection de fichier, choisissez le fichier souhaité et cliquez sur **Ouvrir**.
- 5) Cliquez sur **Sauvegarder** puis sur **Annuler**.

Rubriques apparentées

- [Comment ajouter un calendrier](#)

7.1.5 Comment modifier l'adresse du serveur

Conditions préalables

- myReports a été démarré.
- Une nouvelle adresse du serveur (adresse IP) est disponible.

AVIS: Ne modifiez l'adresse du serveur que sur instruction de l'administrateur de votre système de communication. Une adresse de serveur incorrecte ne permet pas d'utiliser myReports.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Fichier > Déconnexion**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Dans le champ **Nom utilisateur**, indiquez votre nom d'utilisateur si celui-ci n'est pas affiché.
- 3) Dans le champ **Mot de passe**, indiquez votre mot de passe si votre mot de passe n'est pas affiché.
- 4) Si vous souhaitez utiliser à l'avenir myReports avec connexion automatique, cochez la case Enregistrer le mot de passe. La fenêtre de connexion ne s'affichera plus à l'avenir. Vous pouvez modifier cette option à tout moment, voir [Comment désactiver une connexion automatique](#).

AVIS: N'utilisez la connexion automatique que si vous êtes sûr que d'autres personnes ne peuvent pas accéder à votre compte utilisateur Windows. Sinon, celles-ci pourraient par ex. consulter vos messages Voix et Fax ou bien utiliser vos numéros pour appeler des destinations externes taxées, à votre charge.

- 5) Dans le champ **Serveur IP**, entrez la nouvelle adresse IP.
- 6) Cliquez sur **Connexion**.

7.2 Configuration par l'administrateur myReports

En tant que administrateur myReports, vous pouvez configurer myReports avec les paramètres suivants.

Mot de passe Administrateur

Modifiez le mot de passe de l'administrateur myReports. Par défaut, le nom de l'utilisateur est `Administrator` et le mot de passe `reports`.

INFO: L'administrateur de votre système de communication peut réinitialiser le mot de passe Administrateur, à l'aide de WBM.

Compte e-mail pour l'envoi

Pour que myReports puisse fournir des rapports par e-mail, il faut que l'accès à un compte e-mail existant soit configuré. Cette configuration (envoi d'e-mails) a lieu généralement lors de la mise en service du serveur d'application. L'envoi par e-mail de rapports par myReports est effectué via ce compte e-mail configuré.

Configurez l'accès à un compte e-mail existant dans myReports dans les cas suivants :

- si aucun compte e-mail n'a été configuré pour l'envoi d'e-mails lors de la mise en service du serveur d'application ou
- si l'envoi de rapports par e-mail par myReports doit se dérouler via un autre compte e-mail que celui configuré dans le serveur d'application.

Configuration

Configuration par l'administrateur myReports

Préfixes de numéros de téléphone externes

Afin que myReports puisse prendre en compte différents types de connexion (par exemple appels internationaux ou appels depuis téléphone mobile), vous devez configurer les préfixes des numéros de téléphone externes correspondants.

Il est possible de configurer les préfixes suivants pour les numéros de téléphone externes :

Type	Exemples	Prise en compte dans les modèles de rapport prédéfinis suivants (exemples)
International	00	Appels entrants (internationaux) - Par utilisateur Appels sortants (internationaux) - Par utilisateur
Mobile / Cellulaire	14;15;16	Appels entrants (mobile/cellulaire) - Par utilisateur Appels sortants (mobile/cellulaire) - Par utilisateur
Appel gratuit	0800	Appels entrants (appels gratuits) - Par utilisateur Appels sortants (appels gratuits) - Par utilisateur
Appel payant	0900;0901	Appels sortants (appels payants) - Par utilisateur
Appel des numéros spéciaux	01;123	Appels entrants (appels spécifiques) - Par utilisateur Appels sortants (appels spécifiques) - Par utilisateur

Protection des données

Vous pouvez activer la protection des données. Dans tous les rapports concernés, les quatre dernières positions des numéros de téléphone (colonne CLI) sont remplacées par ****. Cela s'applique aussi aux rapports qui sont établis avec myAgent.

Exportation de rapports

Vous pouvez configurer l'emplacement d'enregistrement pour l'exportation des rapports à gestion temporelle.

Les rapports à gestion temporelle peuvent être enregistrés sur le serveur d'application et/ou stockés sur un PC ou serveur se trouvant sur le réseau.

Langues

INFO: Pour la configuration des langues, il faut entrer un mot de passe spécial.

Pour myReports, on dispose par défaut de plusieurs langue pour l'interface utilisateur et les modèles de rapport. Pour adapter myReports aux exigences de vos clients, vous pouvez

- ajouter des langues pour l'interface utilisateur et les modèles de rapport. Les possibilités suivantes sont offertes :
 - Importer les textes de la nouvelle langue via le fichier csv
Les textes de la nouvelle langue être disponibles sous forme de fichier csv dans la forme indiquée par l'exemple suivant. Une seule langue peut être importée et les textes de cette langue doivent figurer dans la troisième colonne, à côté de l'anglais. Dans l'exemple suivant, l'importation de la langue Svenska (Suédois) est possible.

	A	B	C
1	ID	English	Svenska
2	1	Login Name	Inloggningsnamn
3	2	Password	Lösenord
4	3	Language	Språk
5	4	Login	Inloggning
6	5	Quit	Sluta
7	6	Disconnected	Frånkopplad
8	7	Connected	Ansluten
9	8	Welcome to myReports	Välkommen Till myreports
10	9	Server IP	Server ip
11	10	Save Password	Spara Lösenord
12	11	* This operation is not yet available	* Denna Operation är Ännu Inte Tillgänglig
13	12	myReports	myreports
14	13	Version	Version
15	14	contributors and others. All rights reserved.	Bidragsgivare och Andra. Alla Rättigheter Reser
16	15	Please select the report first!	Välj den Rapport Först!
17	16	Report Manager	Report Manager
18	17	Modules.	Moduler.
19	18	Schedule Manager	Schema Chef
20	19	Report Parameters	Rapportparametrar
21	20	User	Användare
22	21	Logout	Logga ut
23	22	Status	Status

L'importation ajoute une colonne au tableau des langues.

- Traduire les textes de la nouvelle langue à l'aide de Google Translator
Une colonne est ajoutée au tableau et complétée par des propositions de traduction de Google Translator. Ces propositions sont basées sur les textes de l'interface utilisateur et des modèles de rapport en anglais.
- Saisir les textes de la nouvelle langue
Le tableau des langues est complété par une colonne vide, vous pouvez inscrire les textes de la nouvelle voix dans les cellules vides.

En double-cliquant sur une cellule du tableau de langues, il est possible de modifier le texte correspondant.

En sélectionnant **Modifier > Rechercher et Remplacer** vous pouvez recherche dans le tableau des langues un terme quelconque et le remplacer éventuellement par un autre terme.

- Effacer les langues de l'interface utilisateur et les modèles de rapport.
Si une langue ne doit pas être proposée aux utilisateurs myReports, vous pouvez l'effacer.
- Sauvegarder les textes Voix de l'interface utilisateur et les modèles de rapport dans un fichier csv.
Vous pouvez sauvegarder dans un fichier csv les textes Voix actuels de toutes les langue.

Langues par défaut

INFO: Pour la réinitialisation des langues (**Configuration de la langue par défaut**), il faut entrer un mot de passe spécial.

Vous pouvez réinitialiser les langues de l'interface utilisateur et des modèles de rapport afin de rétablir une langue par défaut manquante ou comportant des erreurs.

La réinitialisation provoque un redémarrage de myReports. Ensuite, tous les utilisateurs myReports ont uniquement accès aux langues par défaut.

7.2.1 Comment modifier le mot de passe Administrateur

Conditions préalables

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Gestion**.
- 2) Dans le champ **Mot de passe Administrateur**, indiquez le mot de passe Administrateur actuel.
- 3) Dans les champs **Nouveau mot de passe** et **Confirmer le mot de passe**, entrez le nouveau mot de passe Administrateur.
- 4) Cliquez sur **Sauvegarder**.

7.2.2 Comment configurer le compte e-mail pour l'envoi

Conditions préalables

INFO: La configuration d'un compte e-mail pour l'envoi est uniquement nécessaire dans les cas suivants.

Lors de la mise en place du serveur d'application, aucun compte e-mail n'a été configuré.

L'envoi de rapports par e-mail par myReports doit se dérouler via un autre compte e-mail que celui configuré dans le serveur d'application.

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.
- Vous disposez des données de connexion d'un compte e-mail que myReports peut utiliser pour l'envoi.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Configuration de l'e-mail**.
- 2) Dans le champ **Hôte E-mail**, entrez le nom du serveur ou l'adresse IP du serveur E-mail.
- 3) Dans le champ **Utilisateur e-mail**, entrez le nom d'utilisateur du compte e-mail.
- 4) Dans le champ **E-MAIL Mot de passe**, entrez le mot de passe du compte e-mail.
- 5) Dans le champ **E-Mail De**, entrez l'adresse e-mail qui doit s'afficher en tant qu'expéditeur.
- 6) Dans le champ **Réponse e-mail à**, entrez l'adresse e-mail qui doit s'afficher en tant qu'adresse de réponse.
- 7) Cliquez sur **Modifier**.
- 8) Entrez le mot de passe Administrateur et cliquez sur **OK**.
- 9) Cliquez sur **Sauvegarder**.

Rubriques apparentées

- [Comment envoyer immédiatement un rapport par e-mail](#)
- [Comment ajouter un calendrier](#)

7.2.3 Comment configurer les préfixes pour les numéros de téléphone externes

Conditions préalables

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Numéros de téléphone**.
- 2) Dans le champ **International**, entrez le préfixe ou les préfixes pour les numéros de téléphone internationaux.

INFO: Pour entrer plusieurs préfixes dans un champ, séparez-les par ",", ";", "-.", ".", "_ " ou "|".

Après enregistrement des préfixes, il est affiché ";" comme délimiteur, quel que soit le délimiteur entré par vous.

- 3) Dans le champ **Mobile**, entrez le préfixe ou les préfixes des numéros de mobile nationaux.
- 4) Dans le champ **Appel gratuit**, entrez le préfixe ou les préfixes pour les numéros de téléphone gratuits.

Configuration

Configuration par l'administrateur myReports

- 5) Dans le champ **Appel payant**, entrez le préfixe ou les préfixes pour les numéros de téléphone payants.
- 6) Dans le champ **Appel des numéros spéciaux**, entrez le préfixe ou les préfixes des numéros spéciaux.
- 7) Cliquez sur **Sauvegarder**.

Rubriques apparentées

- [Comment envoyer immédiatement un rapport par e-mail](#)
- [Comment ajouter un calendrier](#)

7.2.4 Comment activer ou désactiver la protection des données

Conditions préalables

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Protection des données**.
- 2) Sélectionnez une des possibilités suivantes :
 - Si vous souhaitez activer la Protection des données, cochez la case **Fragmentation CLI**.
Dans tous les rapports concernés, les quatre dernières positions des numéros de téléphone (colonne CLI) sont remplacées par ****.
 - Si vous souhaitez désactiver la Protection des données, décochez la case **Fragmentation CLI**.
Dans tous les rapports correspondants, les numéros de téléphone (colonne CLI) sont représentés intégralement.
- 3) Cliquez sur **Sauvegarder**.

7.2.5 Comment configurer l'emplacement d'enregistrement pour l'exportation des rapports à gestion temporelle

Conditions préalables

- Vous êtes connecté sur myReports en tant qu'administrateur myReports.

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Administration > Exporter le rapport**.
- 2) Si les rapports à gestion temporelle doivent être enregistrés sur le serveur d'application, cochez la case **Activer Remote-Export**.
 - a) Dans le champ **Répertoire système**, indiquez le chemin de l'emplacement où seront enregistrés les rapports à gestion temporelle.
Le chemin par défaut est le suivant : `/var/reports`.
- 3) Si les rapports à gestion temporelle doivent être enregistrés sur un PC ou un serveur qui se trouve dans le réseau, cochez la case **Activer Remote-Export**.
 - a) Dans le champ **Remote-Host** indiquez l'adresse IP du PC ou serveur se trouvant dans le réseau, où doivent être consignés les rapports à gestion temporelle.
 - b) Dans le champ **Remote-Host** indiquez le port du PC ou serveur se trouvant dans le réseau, qui sera utilisé pour l'exportation.
 - c) Dans le champ **Nom utilisateur**, indiquez le nom de l'utilisateur pour l'accès au PC ou serveur se trouvant dans le réseau.
 - d) Dans le champ **Mot de passe**, indiquez le mot de passe pour l'accès au PC ou serveur se trouvant dans le réseau.
 - e) Dans le champ **Répertoire Remote**, indiquez le chemin conduisant à l'emplacement où les rapports à gestion temporelle sont stockés.
 - f) Sélectionnez l'un des protocoles suivants pour l'exportation :
 - Si vous souhaitez utiliser le protocole SMB (Server Message Block) ou CIFS (Common Internet File System), sélectionnez dans la liste déroulante **Protocole** l'entrée **SMB/CIFS**.
 - Si vous souhaitez utiliser le protocole SFTP (Secure File Transfer Protocol), sélectionnez dans la liste déroulante **Protocole** l'entrée **SFTP**.

AVIS: Afin que d'assurer le Remote-Export, il faut que le PC ou le serveur du réseau supporte le protocole sélectionné ici.

Le cas échéant, il faudra valider sur le PC ou le serveur qui se trouve sur le réseau les ports utilisés pour l'exportation. Par défaut, on se sert des ports 22 (utilisation du protocole SFTP) et 445 (utilisation du protocole SMB-/CIFS).

- 4) Cliquez sur **Sauvegarder**.

7.2.6 Comment ajouter des langues à l'interface utilisateur et aux modèles de rapport

Conditions préalables

- Vous connaissez le mot de passe pour la configuration de la langue.
- Les textes Voix actuels de l'interface utilisateur et les modèles de rapport ont été enregistrés dans un fichier csv (voir [Comment exporter l'interface utilisateur et les modèles de rapport](#)).
- Les textes de la nouvelle langue sont disponibles ou sont connus de vous. (Dans le cas où les textes de la nouvelle langue sont saisis manuellement ou sont traduits à l'aide de Google Translator).
- Le fichier csv est disponible pour vous (pour le cas où les textes de la nouvelle langue doivent être importés à l'aide d'un fichier csv.)

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Démarrer > Programmes > Communications Clients > myReports**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Dans le champ **Nom utilisateur** entrez **Administrateur**.
- 3) Dans le champ **Mot de passe** entrez le mot de passe pour la configuration de la langue. En cas de question, adressez vous à l'administrateur de votre système de communication.
- 4) Entrez dans le champ **IP serveur** l'adresse IP de votre serveur d'application si celle-ci n'est pas déjà affichée.
- 5) Cliquez sur **Connexion**.
- 6) Cliquez sur **Administration > Configuration de la langue**. Un tableau avec les textes de l'interface utilisateur et les modèles de rapport est affiché pour les langues actuellement disponibles.
- 7) Sélectionnez l'une des possibilités suivantes pour ajouter la nouvelle langue de l'interface utilisateur et des modèles de rapport.
 - Si vous souhaitez importer les textes de la nouvelle langue à l'aide d'un fichier csv, procédez comme indiqué ci-après.
Cliquez sur **Fichier > Importer de CSV**.
Dans la liste déroulante **Nouvelle langue** sélectionnez la nouvelle langue et cliquez sur **Parcourir**. Allez à l'endroit où le fichier csv recherché est stocké et cliquez sur **Ouvrir**. Ensuite, une colonne vient s'ajouter au tableau et les champs de saisie de la nouvelle langue sont remplis avec le contenu du fichier csv.
Cliquez sur **Sauvegarder**.
Cliquez sur **OK** et ensuite sur **Annuler**.

- Si vous souhaitez traduire les textes de la nouvelle langue à l'aide de Google Translator, procédez comme indiqué ci-après.
Dans la liste déroulante **Nouvelle langue**, sélectionnez la langue souhaitée.
Cochez la case **Utiliser Google Translator**.
Cliquez sur l'icône Plus. Ensuite, une colonne est ajoutée au tableau et complétée par des propositions de traduction de Google Translator. Ces propositions sont basées sur les textes de l'interface utilisateur et des modèles de rapport en anglais.
Contrôlez les proposition et, si nécessaire, les corriger et les compléter.
Cliquez sur **Sauvegarder**.
Cliquez sur **OK** et ensuite sur **Annuler**.
 - Si vous souhaitez saisir manuellement les textes de la nouvelle langue, procédez comme indiqué ci-après.
Dans la liste déroulante **Nouvelle langue**, sélectionnez la langue souhaitée.
Décochez la case **Utiliser Google Translator**.
Cliquez sur l'icône Plus. Ensuite, une colonne est ajoutée au tableau.
Entrez les textes de la nouvelle langue dans les champs de saisie correspondants.
Cliquez sur **Sauvegarder**.
Cliquez sur **OK** et ensuite sur **Annuler**.
- 8) Si vous voulez utiliser la nouvelle langue comme langue par défaut, sélectionnes la nouvelle langue dans la liste déroulante **Langue par défaut**.
- 9) Cliquez sur **OK**.
- 10) Cliquez sur **Fermer**.

7.2.7 Comment effacer une langue de l'interface utilisateur et les modèles de rapport

Conditions préalables

- Vous connaissez le mot de passe pour la configuration de la langue.
- Les textes Voix actuels de toutes les langues de l'interface utilisateur et les modèles de rapport ont été enregistrés dans un fichier csv (voir [Comment exporter l'interface utilisateur et les modèles de rapport](#)).

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Démarrer > Programmes > Communications Clients > myReports**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Dans le champ **Nom utilisateur** entrez `Administrateur`.

Configuration

Configuration par l'administrateur myReports

- 3) Dans le champ **Mot de passe** entrez le mot de passe pour la configuration de la langue. En cas de question, adressez vous à l'administrateur de votre système de communication.
- 4) Entrez dans le champ **IP serveur** l'adresse IP de votre serveur d'application si celle-ci n'est pas déjà affichée.
- 5) Cliquez sur **Connexion**.
- 6) Cliquez sur **Administration > Configuration de la langue**. Un tableau avec les textes de l'interface utilisateur et les modèles de rapport est affiché pour les langues actuellement disponibles.
- 7) Dans la liste déroulante **Supprimer langue**, sélectionnez la langue souhaitée.
- 8) Cliquez sur l'icône de la corbeille, puis sur **OK**.
- 9) Cliquez sur **Sauvegarder**.
- 10) Cliquez sur **OK** et ensuite sur **Annuler**.
- 11) Cliquez sur **Fermer**.

7.2.8 Comment exporter l'interface utilisateur et les modèles de rapport

Conditions préalables

- Vous connaissez le mot de passe pour la configuration de la langue.

Etape par étape

- 1) Cliquez sur **Démarrer > Programmes > Communications Clients > myReports**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Dans le champ **Nom utilisateur** entrez `Administrateur`.
- 3) Dans le champ **Mot de passe** entrez le mot de passe pour la configuration de la langue. En cas de question, adressez vous à l'administrateur de votre système de communication.
- 4) Entrez dans le champ **IP serveur** l'adresse IP de votre serveur d'application si celle-ci n'est pas déjà affichée
- 5) Cliquez sur **Connexion**.
- 6) Cliquez sur **Administration > Configuration de la langue**. Un tableau avec les textes de l'interface utilisateur et les modèles de rapport est affiché pour les langues actuellement disponibles.
- 7) Cliquez sur **Fichier > Exporter vers CSV**. Ensuite, le contenu du fichier csv `myReports-Languages.csv` est présenté dans l'éditeur.
- 8) Sauvegardez le fichier csv dans le répertoire souhaité et refermez le fichier.
- 9) Cliquez sur **Fermer**.

7.2.9 Comment réinitialiser toutes les langues de l'interface utilisateur et des modèles de rapport

Conditions préalables

- Le mot de passe pour la configuration de la langue par défaut vous est connu.
- Les textes Voix actuels de l'interface utilisateur et les modèles de rapport ont été enregistrés dans un fichier csv (voir [Comment exporter l'interface utilisateur et les modèles de rapport](#)).

Étape par étape

- 1) Cliquez sur **Démarrer > Programmes > Communications Clients > myReports**. La fenêtre de connexion s'affiche.
- 2) Dans le champ **Nom utilisateur** entrez `Administrateur`.
- 3) Dans le champ **Mot de passe** entrez le mot de passe pour la configuration de la langue. En cas de question, adressez vous à l'administrateur de votre système de communication.
- 4) Entrez dans le champ **IP serveur** l'adresse IP de votre serveur d'application si celle-ci n'est pas déjà affichée.
- 5) Cliquez sur **Connexion**.
- 6) Cliquez sur **Administration > Configuration de la langue par défaut**.

AVIS: La fonction **Configuration de la langue par défaut** permet de réinitialiser les langues de l'interface utilisateur et des modèles de rapport. Ainsi, seules les langues par défaut sont disponibles pour l'interface utilisateur et les modèles de rapport.

- 7) Cliquez sur **OK**. Ensuite, myReports effectue un nouveau démarrage.

Étapes suivantes

Ouvrez myReports et ajoutez si nécessaire d'autres langues pour l'interface utilisateur et les modèles de rapport (voir [Comment ajouter des langues à l'interface utilisateur et aux modèles de rapport](#)).

8 Annexe

L'annexe vous informe sur les diverses fonctions de l'utilisateur, sur les différences entre elles ainsi que sur les tables de base de données disponibles dans myReports.

8.1 Fonctions de l'utilisateur myReports

myReports possède sa propre gestion des utilisateurs qui règle l'accès aux fonctions de myReports à l'aide de rôles d'utilisateur. Il est fait la distinction entre l'utilisateur myReports (utilisateur par défaut) et l'administrateur myReports.

Votre fonction d'utilisateur actuelle est définie lors de votre connexion à myReports.

- Connexion en tant qu'utilisateur myReports :
 - Nom d'utilisateur : C'est normalement son numéro
 - Mot de passe : le mot de passe par défaut est 1234.
- Inscription en tant qu'administrateur myReports :
 - Nom d'utilisateur : le nom d'utilisateur est Administrator.
 - Mot de passe (mot de passe de l'administrateur) : par défaut le mot de passe est reports.

Les différences entre les fonctions de l'utilisateur sont indiquées dans le tableau ci-après.

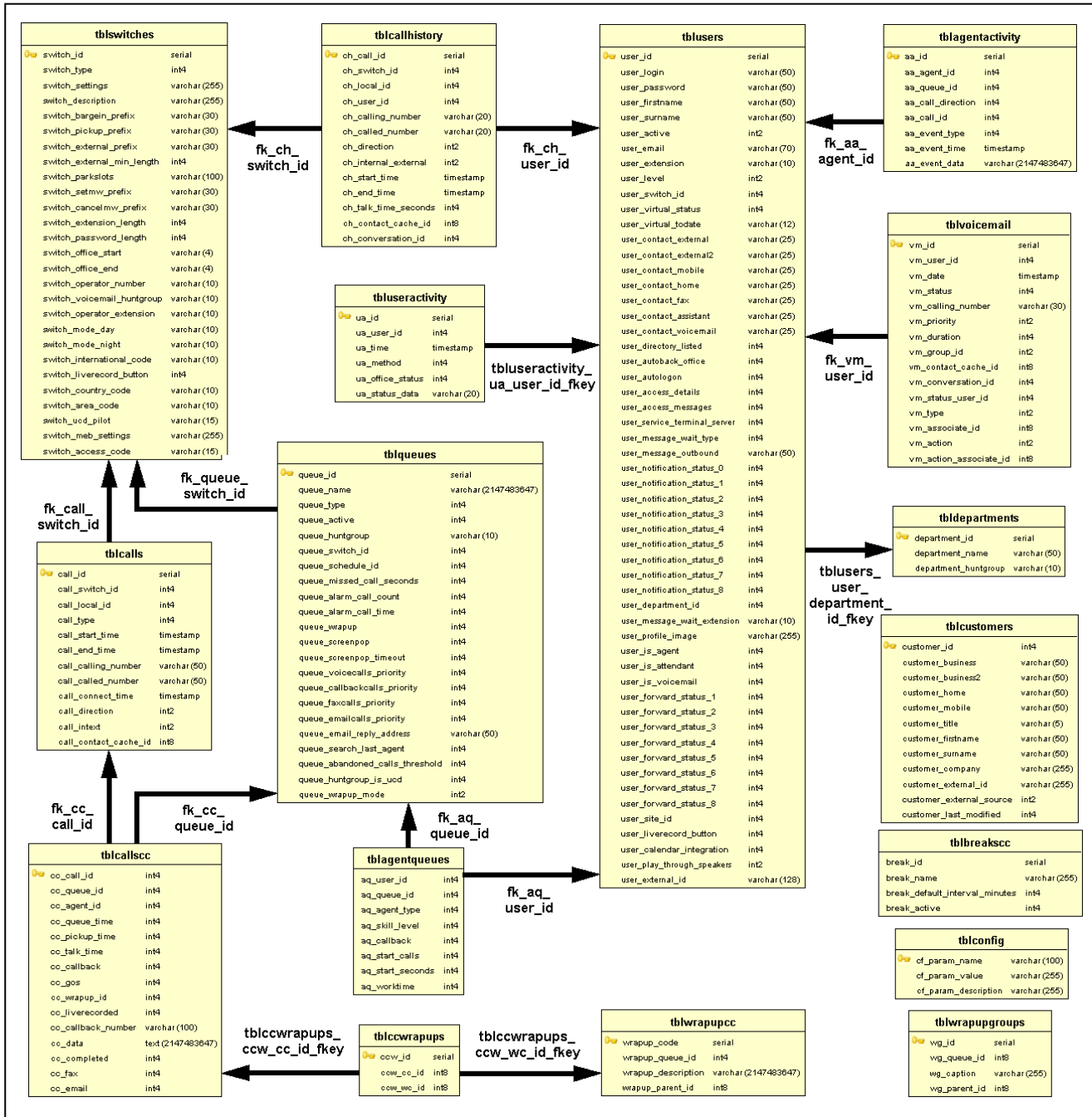
myReports : Opération	Fonction de l'utilisateur	
	myReports- Utilisateurs	myReports- Administrateur
Rapports		
Aperçu Rapport	X	X
Envoyer immédiatement un rapport par e-mail	X	X
Ajouter un modèle de rapport	X	X
Effacer les modèles de rapport ajoutés	X	X
Démarrer le concepteur de rapport		X
Définir un nouveau modèle de rapport		X
Actualiser les modèles de rapport prédéfinis		X
Calendriers		

myReports : Opération	Fonction de l'utilisateur	
	myReports-Utilisateurs	myReports-Administrateur
Ajouter un calendrier	X	X
Afficher les détails d'un calendrier	X	X
Modifier le calendrier	X	X
Supprimer le calendrier	X	X
Configuration		
Changer la langue de l'interface utilisateur	X	X
Modifier la couleur de l'interface utilisateur	X	X
Configurer un modèle de courrier électronique	X ¹	X
Modifier l'adresse du serveur	X	X
Modifier le mot de passe Administrateur		X
Configurer un compte e-mail pour l'envoi		X
Configurer les préfixes pour les numéros de téléphone externes		X
Activer/Désactiver la protection des données		X
Comment configurer l'emplacement d'enregistrement pour l'exportation des rapports à gestion temporelle		X
Ajouter ou effacer la langue		X ²
Réinitialiser les langues		X ²

- 1 Pour la configuration du modèle de courrier électronique, il est nécessaire d'entrer le mot de passe de l'administrateur.
- 2 Pour être en mesure d'ajouter ou d'effacer une langue et de réinitialiser toutes les langues, il faut être inscrit en tant que Administrateur myReports avec un mot de passe spécifique.

8.2 myReports - Modèle de relation entre les données

Le modèle indique toutes les tables de base de données et leurs relations.



Rubriques apparentées

- [Concepteur de rapport](#)

Index

A

Administrateur myReports 35, 46

Adresse du serveur 33
modifier 34

B

BIRT RCP Designer 23

C

Calendrier 25

afficher les détails 29
ajouter 27
effacer 31
modifier 30

Changer d'utilisateur 9

Compte e-mail 35
configurer 38
contrôler 14

Concepteur de rapport 23

démarrer 23
démarrer l'aide en ligne 24

Configurer l'emplacement d'enregistrement
pour l'exportation des rapports 41

Connexion automatique 9
désactiver 11

Conventions de présentation des informations

5

E

Envoi d'e-mails 18, 25

Exportation de rapports 25, 36

Exporter les rapports

configurer l'emplacement d'enregistre-
ment 40

F

Fonctions de l'utilisateur 46

G

Gestionnaire de planification 26

Gestionnaire de rapports 18

I

Interface utilisateur

ajouter une langue 42
couleur 32

effacer la langue 43

éléments 6

exporter les textes Voix 44

langue 32, 36

langues par défaut 38

modifier la couleur 33

modifier la langue 33

réinitialiser la langue 45

sélectionner la langue 14

L

Licence 9

M

Mes calendriers 26

Mise à jour automatique 13
effectuer 13

Modèle de courrier électronique 32

configurer (HTML) 34

configurer (texte) 33

Modèle de rapport 19

actualiser 22

afficher 20

ajouter langue 42

ajouter 21

effacer 22

effacer la langue 43

exporter les textes Voix 44

langue 36

réinitialiser langues 45

Modèle de relation entre les données 48

Mot de passe 9

Mot de passe Administrateur 35

modifier 38

myReports 6

démarrer 10

désinstaller 12

installer 9

P

Paramètres de rapport 16, 25

Préfixe de numéros de téléphone externes 36
configurer 39

Index

- Premiers pas 14
- Protection des données 17, 36
 - activer 40
 - désactiver 40
- R
- Rapport 16
 - envoyer par e-mail 20
 - formats d'édition 17
 - langue 16
- Rapport Aperçu 18
- U
- Utilisateur myReports 32, 46